

**BİLİŞİM TEKNOLOJİLERİ TEST VE BELGELENDİRME DAİRESİ BAŞKANLIĞI
TEST SÜREÇLERİ HAKKINDA YAYIN**

1. AMAÇ Bu yayın geliştirici desteği alınarak yapılan ürün testleri sırasında dikkat edilmesi gereken hususları açıklamaktadır.	1. OBJECTIVE <i>This publication aims to provide details for testing of products which are performed with developer support.</i>
2. KAPSAM Bu doküman, OKBS yapısı içerisinde Ortak Kriterler değerlendirmeleri gerçekleştiren tüm laboratuvarları ve TSE-OKBS'ye belgelendirme başvurusu yapan kuruluşları kapsar. Bu yayın tüm ürünler ve garanti aileleri (EAL 1-7), bu dokümanın yayım tarihinden sonra laboratuvarlar tarafından gerçekleştirilecek tüm bağımsız testler, AVA ve ATE ailesine ait testler ve burada bahsedilmemiş diğer testler için bağlayıcıdır.	2. SCOPE <i>This document is for organizations that apply for TSE-CCCS certification and all the laboratories that conduct Common Criteria evaluations within CCCS structure.</i> <i>This publication is binding for all product types and assurance families (EAL 1-7), for all independent tests of products that shall be conducted by laboratories after publication date of this document, for AVA and ATE family tests and any other tests that are not hereby mentioned.</i>
3. TESTLER SIRASINDA DİKKAT EDİLECEK HUSUSLAR • Testlerin uygulanması esnasında geliştiricinin teste müdahale etmemesi gerekmektedir. Müdahale ile kasıt fiziksel veya uzaktan müdahaleyi ve yazılı veya sözlü talimatları içermektedir. • Geliştirici test teçhizatı için, test planının hazırlanmasından önce, teçhizat kullanımı talimatlarını içeren kullanım kılavuzu dokümanlarını ve sözlü destek sağlayabilir.	3. ISSUES TO BE CONSIDERED DURING TESTS • <i>Developer personnel cannot interfere with the testing equipment in any capacity during the implementation or execution of the tests. Interference includes physical or remote interference and written or verbal instructions.</i> • <i>Developer may provide guidance documents for instructions on usage of</i>

**BİLİŞİM TEKNOLOJİLERİ TEST VE BELGELENDİRME DAİRESİ BAŞKANLIĞI
TEST SÜREÇLERİ HAKKINDA YAYIN**

- Bu dokümanın yayımlanma tarihinden itibaren, Ortak Kriterler inceleme uzmanının onayına müteakiben, değerlendiricinin üreticiye ait test teçhizatını kullanmaya karar vermesi halinde, değerlendiricinin testleri bizzat gerçekleştirmesi gerekmektedir.
- Laboratuvarlar, testlerin gerçekleştirilmesinden önce ve tercihen test plan taslaklarının oluşturulması sırasında, bu zorunluluk hakkında geliştiriciyi bilgilendirmesi gerekmektedir.
- Bu yayının şartlarına uyulmaması halinde test sonuçları iptal edilecek ve laboratuvarın testleri bu yayının şartlarını sağlayacak şekilde tekrarlaması gerekecektir.

the testing equipment or verbal support only prior to test plans.

- *Starting by the publication date of this document, upon approval of the CC certifier, if an evaluator decides to use testing equipment of the developer, the evaluator shall personally conduct the tests.*
- *Laboratories shall inform the developers about this obligation prior to implementation of the tests and preferably during drafting of test plans.*
- *Failure to oblige to this publication shall end in cancellation of the test results and laboratory shall repeat the tests to fulfill the requirements of the publication.*